



**EUROPEISKA
UNIONENS RÅD**

**Bryssel den 13 april 2010 (15.4)
(OR. en)**

8252/10

PUBLIC 18

NOT

Ärende: MÅNADSÖVERSIKT ÖVER RÅDSAKTER MARS 2010

Detta dokument innehåller följande:

- BILAGA I med en förteckning över de akter som rådet antog i mars 2010.^{1 2}
- BILAGA II med ytterligare information om antagandet av dessa akter. DEL I innehåller information om antagandet av rättsakter: datum för antagandet, aktuellt rådsmöte, det antagna dokumentets nummer och i förekommande fall tillämpliga röstningsregler, omröstningsresultat och röstmotiveringar samt uttalanden till rådets protokoll. DEL II innehåller information om antagandet av andra akter som rådet har beslutat att offentliggöra.

¹ Med undantag av vissa akter med begränsad räckvidd, såsom beslut i procedurfrågor, utnämningar, beslut av organ som inrättats genom internationella avtal och beslut om enskilda punkter i budgeten osv.

² När det gäller rättsakter som antas enligt det ordinarie lagstiftningsförfarandet, kan datumet för det rådsmöte då rättsakten antas vara ett annat än det faktiska datumet för den aktuella rättsakten, eftersom rättsakter enligt det ordinarie lagstiftningsförfarandet inte anses antagna förrän de har undertecknats av rådets och Europaparlamentets ordförande samt de båda institutionernas generalsekreterare.

Detta dokument är också åtkomligt på Internetadressen <http://consilium.europa.eu> under rubrikerna "Handlingar", "Insyn i lagstiftningen", "Översikt över rådets rättsakter". Handlingarna i översikten kan fås från det offentliga registret över rådets handlingar (Tillgång till rådets handlingar: Offentligt register).

Endast de protokoll som avser slutligt antagande av rättsakter äger giltighet (åtkomliga på Internetadressen <http://consilium.europa.eu> under rubrikerna "Handlingar", "Insyn i lagstiftningen", "Rådets protokoll").

**FÖRTECKNING ÖVER AKTER ANTAGNA AV RÅDET
I MARS 2010**

**2999:e mötet i Europeiska unionens råd (KONKURRENSKRAFT: INRE MARKNAD,
INDUSTRI OCH FORSKNING) i Bryssel den 1–2 mars 2010**

Europaparlamentets och rådets förordning om fastställande av skyldigheter för verksamhetsutövare som släpper ut timmer och trävaror på marknaden (Text av betydelse för EES)
5885/4/10 REV 4

*2010/129/Gusp: Rådets beslut 2010/129/Gusp av den 1 mars 2010 om ändring av gemensam
ståndpunkt 2008/109/Gusp om restriktiva åtgärder mot Liberia*
EUT L 51, 2.3.2010, s. 23–23

*2010/126/Gusp: Rådets beslut 2010/126/Gusp av den 1 mars 2010 om ändring av gemensam
ståndpunkt 2009/138/Gusp om restriktiva åtgärder mot Somalia*
EUT L 51, 2.3.2010, s. 18–18

*2010/127/Gusp: Rådets beslut 2010/127/Gusp av den 1 mars 2010 om restriktiva åtgärder mot
Eritrea*
EUT L 51, 2.3.2010, s. 19–21

*2010/128/Gusp: Rådets beslut 2010/128/Gusp av den 1 mars 2010 om ändring av gemensam
ståndpunkt 2003/495/Gusp om Irak*
EUT L 51, 2.3.2010, s. 22–22

*Rådets förordning (EU) nr 168/2010 av den 1 mars 2010 om ändring av
förordning (EG) nr 1210/2003 om vissa specifika begränsningar av de ekonomiska och finansiella
förbindelserna med Irak*
EUT L 51, 2.3.2010, s. 1–1

*Rådets genomförandeförordning (EU) nr 195/2010 av den 1 mars 2010 om ändring av
förordning (EU) nr 1202/2009 om införande av en slutgiltig antidumpningstull på import av
furfurylalkohol med ursprung i Folkrepubliken Kina, till följd av en översyn avseende en ny
exportör i enlighet med artikel 11.4 i rådets förordning (EG) nr 1225/2009*
EUT L 60, 10.3.2010, s. 1–4

Rådets slutsatser om behovet av ny industripolitik
6279/3/10 REV 3 + REV 3 COR 2

*Rådets resolution av den 1 mars 2010 om att stärka säkerställandet av skydd för immateriella
rättigheter på den inre marknaden*
EUT C 56, 6.3.2010, s. 1–4

Rådets slutsatser om översynen av Europeiska forskningsrådets strukturer och mekanismer
6666/10

Rådets slutsatser om europeiska forskares rörlighet och karriär
6362/2/10 REV 2

3000:e mötet i Europeiska unionens råd (SYSSELSÄTTNING, SOCIALPOLITIK, HÄLSO- OCH SJUKVÅRD SAMT KONSUMENTFRÅGOR) i Bryssel den 8–9 mars 2010

Europaparlamentets och rådets direktiv om tillämpning av principen om likabehandling av kvinnor och män som är egenföretagare och om upphävande av direktiv 86/613/EEG
17279/3/09 REV 3

Europaparlamentets och rådets beslut om inrättande av ett europeiskt instrument progress för mikrokrediter för sysselsättning och social delaktighet
PE-CONS 4/10 + REV 1 (de)

Europaparlamentets och rådets beslut om ändring av beslut nr 1672/2006/EG om inrättande av ett gemenskapsprogram för sysselsättning och social solidaritet – Progress
PE-CONS 3/10

Rådets direktiv 2010/18/EU av den 8 mars 2010 om genomförandet av det ändrade ramavtalet om föräldraledighet som ingåtts av BusinessEurope, UEAPME, ECPE och EFS och om upphävande av direktiv 96/34/EG (Text av betydelse för EES)
EUT L 68, 18.3.2010, s. 13–20

Rådets slutsatser om system för insamling av narkotikainformation
6607/10 + COR 1 (de)

2010/145/Gusp: Rådets beslut 2010/145/Gusp av den 8 mars 2010 om förlängning av åtgärder till stöd för ett effektivt genomförande av uppgiften för Internationella krigsförbrytartribunalen för f.d. Jugoslavien (ICTY)
EUT L 58, 9.3.2010, s. 8–16

Rådets slutsatser om utrotning av våld mot kvinnor i Europeiska unionen
6585/10 + REV 1 (hu) + REV 2 (pt)

3001:a mötet i Europeiska unionens råd (TRANSPORT, TELEKOMMUNIKATION och ENERGI) i Bryssel den 11–12 mars 2010

Europaparlamentets och rådets förordning om passagerares rättigheter vid busstransport och om ändring av förordning (EG) nr 2006/2004 (Text av betydelse för EES)
5218/10 + COR 1 (nl) + REV 1 (hu) + REV 2 (cs)

Europaparlamentets och rådets förordning om passagerares rättigheter vid resor till sjöss och på inre vattenvägar och om ändring av förordning (EG) nr 2006/2004 (Text av betydelse för EES)
14849/3/09 REV 3

Rådets beslut om Europeiska unionens ståndpunkt angående utkast till beslut 1/2003 och utkast till rekommendation 1/2003 av den gemensamma kommitté som inrättats i enlighet med Interbus-överenskommelsen om tillfällig internationell persontransport med buss
6087/10

Rådets beslut om undertecknande, på unionens vägnar, och om provisorisk tillämpning av avtalet mellan Europeiska unionen och Färöarnas regering om vetenskapligt och tekniskt samarbete, genom vilket Färöarna associeras med unionens sjunde ramprogram för forskning, teknisk utveckling och demonstration (2007–2013)
5475/10 + COR 1 (hu) + REV 1 (mt)

2010/197/Gusp: Rådets beslut 2010/197/Gusp av den 31 mars 2010 om inledandet av Europeiska unionens militära uppdrag i syfte att bidra till utbildning av somaliska säkerhetsstyrkor (EUTM Somalia)
EUT L 87, 7.4.2010, s. 33–33

2010/179/Gusp: Rådets beslut 2010/179/Gusp av den 11 mars 2010 till stöd för Seesacs rustningskontrollverksamhet i västra Balkan inom ramen för EU:s strategi för kampen mot olaglig anhopning av och handel med handeldvapen och lätta vapen och ammunition till dessa
EUT L 80, 26.3.2010, s. 48–51

Rådets slutsatser om kommissionens meddelande om att investera i utvecklingen av teknik med låga koldioxidutsläpp (SET-planen)
6688/10 + COR 1

3002:a mötet i Europeiska unionens råd (MILJÖ) i Bryssel den 15 mars 2010

Europaparlamentets och rådets förordning om nya livsmedel, om ändring av förordning (EG) nr 1331/2008 och om upphävande av förordning (EG) nr 258/97 och kommissionens förordning (EG) nr 1852/2001 (Text av betydelse för EES)
11261/3/09 REV 3

Rådets förordning (EU) nr 219/2010 av den 15 mars 2010 om ändring av förordning (EU) nr 53/2010 när det gäller fiskemöjligheter för vissa fiskbestånd och mot bakgrund av ingåendet av de bilaterala fiskearrangemangen för 2010 med Norge och Färöarna
EUT L 71, 19.3.2010, s. 1–38

Rådets slutsatser om klimatförändringar: Uppföljning av Köpenhamnskonferensen (7–19 december 2009)
7562/10

Rådets slutsatser om Biologisk mångfald: Efter 2010: Vision och mål inom EU och globalt samt internationellt system för tillträde och fördelning av nytta
7536/10

**3003:e mötet i Europeiska unionens råd (EKONOMISKA och FINANSIELLA FRÅGOR)
i Bryssel den 15 mars 2010**

Rådets direktiv 2010/23/EU av den 16 mars 2010 om ändring av direktiv 2006/112/EG om ett gemensamt system för mervärdesskatt beträffande frivillig och tillfällig tillämpning av förfarandet för omvänd betalningsskyldighet på leveranser av vissa tjänster som är känsliga för bedrägeri
EUT L 72, 20.3.2010, s. 1–2

Rådets direktiv 2010/24/EU av den 16 mars 2010 om ömsesidigt bistånd för indrivning av fordringar som avser skatter, avgifter och andra åtgärder
EUT L 84, 31.3.2010, s. 1–12

Rådets beslut om fördelning av indirekt mätta finansiella förmedlingstjänster (Fisim) för att fastställa den bruttonationalinkomst (BNI) som ska användas för Europeiska unionens budget och dess egna medel
5946/10 + COR 1 (et) + REV 1 (ro)

Rådets slutsatser om Europa 2020
7586/10

Rådets slutsatser om finanspolitisk exitstrategi
7587/10

Rådets slutsatser om exitstrategier för krisrelaterade åtgärder på arbets- och produktmarknaderna
7588/10

Rådets slutsatser om finansiering av kampen mot klimatförändringar
7591/10

Rådets slutsatser om budgetriktlinjerna för 2011
6794/10

3004:e mötet i Europeiska unionens råd (ALLMÄNNA FRÅGOR) i Bryssel den 22 mars 2010

Rådets beslut om undertecknande och ingående av avtalet mellan Europeiska unionen och Montenegro om Montenegros deltagande i Europeiska unionens militära insats i syfte att bidra till avvärjande, förebyggande och bekämpande av piratdåd och väpnade rån utanför Somalias kust (insatsen Atalanta)
6976/10

3005:e mötet i Europeiska unionens råd (UTRIKES FRÅGOR) i Bryssel den 22 mars 2010

Europaparlamentets och rådets förordning (EU) nr 265/2010 av den 25 mars 2010 om ändring av konventionen om tillämpning av Schengenavtalet och av förordning (EG) nr 562/2006 vad gäller rörlighet för personer med visering för längre vistelse

EUT L 85, 31.3.2010, s. 1–4

2010/168/Gusp: Rådets beslut 2010/168/Gusp av den 22 mars 2010 om utnämning av Europeiska unionens särskilda representant i Afghanistan

EUT L 75, 23.3.2010, s. 22–24

Uttalande från rådet om fri tillgång till information i Iran

7644/10

Rådets slutsatser om EU:s ståndpunkt inför den internationella konferensen om Haiti i New York

7603/10

Rådets slutsatser om Afghanistan

7585/10

3006:e mötet i Europeiska unionens råd (JORDBRUK och FISKE) i Bryssel den 29 mars 2010

Rådets genomförandeförordning om ändring av förordning (EG) nr 452/2007 om införande av en slutgiltig antidumpningstull på import av strykbräddor med ursprung i bland annat

Folkrepubliken Kina

7330/10

Rådets beslut om ändring och förlängning av beslut 2007/641/EG om avslutande av samrådet med Republiken Fijiöarna enligt artikel 96 i AVS–EG-partnerskapsavtalet och artikel 37 i förordningen om upprättande av ett finansieringsinstrument för utvecklingssamarbete

6984/10

2010/186/Gusp: Rådets beslut 2010/186/Gusp av den 29 mars 2010 om ändring av gemensam ståndpunkt 2009/788/Gusp om restriktiva åtgärder mot Republiken Guinea

EUT L 83, 30.3.2010, s. 23–23

Rådets och kommissionens beslut om ingående av stabiliserings- och associeringsavtalet mellan Europeiska gemenskaperna och deras medlemsstater, å ena sidan, och Republiken Montenegro, å andra sidan

11568/1/07 REV 1

Skriftligt förfarande avslutat den 31 mars 2010

Rådets beslut om inledandet av Europeiska unionens militära uppdrag i syfte att bidra till utbildning av somaliska säkerhetsstyrkor (EUTM Somalia)

7574/10

INFORMATION OM ANTAGANDET AV RÄTTSAKTER MARS 2010			
RÄTTSAKTSTITEL	ANTAGNA TEXTER	RÖSTNINGS- REGLER	OMRÖSTNINGS- RESULTAT
2999:e mötet i Europeiska unionens råd (KONKURRENSKRAFT: INRE MARKNAD, INDUSTRI OCH FORSKNING) i Bryssel den 1–2 mars 2010 Europaparlamentets och rådets förordning om fastställande av skyldigheter för verksamhetsutövare som släpper ut timmer och trävaror på marknaden (Text av betydelse för EES) Uttalande från Bulgarien, Tjeckien, Estland, Irland, Grekland, Frankrike, Italien, Cypern, Lettland, Litauen, Luxemburg, Österrike, Polen, Portugal, Rumänien, Slovenien, Finland och Sverige När denna förordning genomförs, ska Bulgarien, Tjeckien, Estland, Irland, Grekland, Frankrike, Italien, Cypern, Lettland, Litauen, Luxemburg, Österrike, Polen, Portugal, Rumänien, Slovenien, Finland och Sverige sträva efter att underlätta för verksamhetsutövarna att uppfylla kraven i denna förordning och då särskilt ta hänsyn till situationen för små och medelstora företag/verksamhetsutövare. Uttalande från Förenade kungariket, Danmark, Belgien och Spanien Förenade kungariket, Danmark, Belgien och Spanien beklagar att rådets ståndpunkt inte är mer ambitiös och vi anser fortfarande att EU måste signalera ett starkt och beslutsamt ledarskap i denna fråga. Vi anser att förordningen måste innehålla ett förbud mot det första utsläppandet av olagligt timmer på Europeiska unionens marknad. Detta skulle komplettera strategin om tillbörlig aktsamhet och göra det möjligt för medlemsstaterna att vidta åtgärder mot verksamhetsutövare som släpper ut olagligt timmer på marknaden. Vi uppmanar rådet att samarbeta med Europaparlamentet för att uppnå en ambitiös förordning som säkerställer att olagligt timmer inte kan släppas ut på marknaden.	5885/4/10 REV 4	Kvalificerad majoritet	Alla medlemsstaterna röstade för, utom nedanstående: Mot: NL Avstod: BE, DK, ES, UK

**INFORMATION OM ANTAGANDET AV RÄTTSAKTER
MARS 2010**

RÄTTSAKTSTITEL	ANTAGNA TEXTER	RÖSTNINGS- REGEL	OMRÖSTNINGS- RESULTAT
Uttalande från Republiken Slovakien De trävaror som anges i bilagan till förordningen skiljer sig åt när det gäller komplexiteten i leveranskedjan, vilken huvudsakligen bestäms av antalet faser i deras industriella bearbetning och av antalet delkomponenter. Komplexiteten i leveranskedjan för de trävaror som anges i bilagan utgör därför en av de viktiga faktorer som påverkar verksamhetsutövarnas, övervakningsorganisationernas och de behöriga myndigheternas förmåga att uppfylla kraven i denna förordning och inverkar i detta hänseende på förordningens korrekta och effektiva tillämpning. Uttalande från kommissionen 1. Med ledning av artiklarna 12 och 18 åtar sig kommissionen att lägga fram en utvärdering av EU:s nuvarande ekonomiska situation och handelssituation när det gäller produkterna enligt kapitel 49 i EU:s tullkodex, för att överväga om de ska föras in i förteckningen i bilagan till denna förordning. Kommissionen ska också sträva efter att underlätta verksamhetsutövarnes förmåga att uppfylla kraven i denna förordning och då särskilt ta hänsyn till situationen för små och medelstora företag/verksamhetsutövare. 2. Kommissionen välkomnar överenskommelsen i rådet om förordningen om fastställande av skyldigheter för verksamhetsutövare som släpper ut timmer och trävaror på marknaden. I detta sammanhang noterar kommissionen det nya skälet 23 om samråd med experter under den förberedande fasen när det gäller delegerade akter. Kommissionen anser att expertgrupper inte kan ha en formell institutionell roll. Därför kan inte bestämmelser när det gäller medverkan av experter i förberedelsen av delegerade akter införas i de grundläggande akterna. För detta sammanhang hänvisar kommissionen till sitt meddelande av den 9 december 2009. För att möjliggöra att driva lagstiftningsprocessen vidare så att denna förordning kan antas utan dröjsmål, kommer kommissionen inte att motsätta sig rådets gemensamma ståndpunkt, eftersom innehållet i den kompromiss som uppnått totalt sett uppfyller förslagets målsättningar. Kommissionen förbehåller sig rätten att återkomma till det ovan nämnda skälet vid den andra behandlingen där hänsyn även tas till Europaparlamentets ståndpunkt i denna fråga.			

INFORMATION OM ANTAGANDET AV RÄTTSAKTER MARS 2010			
RÄTTSAKTSTITEL	ANTAGNA TEXTER	RÖSTNINGS- REGEL	OMRÖSTNINGS- RESULTAT
Uttalande från Nederländerna Nederländerna anser att det är mycket viktigt att det internationella samfundet strävar efter att förbjuda handel med olagligt timmer. Nederländerna anser att EU ska visa vägen i FN:s skogsforum när det gäller att ta itu med problemet med olagligt timmer och eftersträva att införa ett internationellt förbud för handel med detta. Med detta i åtanke anser Nederländerna att kommissionens förslag som det nu föreligger måste stärkas genom tillägg av ett genomförbart förbud mot handel med olagligt timmer, i linje med Flegt och i överensstämmelse med WTO-ramen. Följaktligen kan Nederländerna inte godkänna det förslag som lagts fram av ordförandeskapet och uppmanar rådet att fortsätta arbetet med förslaget tillsammans med Europaparlamentet för att nå fram till ett förbud mot handel med olagligt timmer.			
3000:e mötet i Europeiska unionens råd (SYSSELSÄTTNING, SOCIALPOLITIK, HÄLSO- OCH SJUKVÅRD SAMT KONSUMENTFRÅGOR) i Bryssel den 8–9 mars 2010 Europaparlamentets och rådets direktiv om tillämpning av principen om likabehandling av kvinnor och män som är egenföretagare och om upphävande av direktiv 86/613/EEG	17279/3/09 REV 3	Kvalificerad majoritet	Alla medlemsstaterna röstade för, utom nedanstående: Avstod: DE, HU, UK
Uttalande från den belgiska delegationen angående artikel 7.4 Den belgiska delegationen förklarar att dess system med tjänstecheckar (titres-services) vid tillämpningen av artikel 7.4 är att betrakta som en nationell social tjänst.			
Europaparlamentets och rådets beslut om inrättande av ett europeiskt instrument progress för mikrokrediter för sysselsättning och social delaktighet	PE-CONS 4/10 + REV 1 (de)	Kvalificerad majoritet	Alla medlemsstaterna röstade för, utom nedanstående: Mot: DE

**INFORMATION OM ANTAGANDET AV RÄTTSAKTER
MARS 2010**

RÄTTSAKTSTITEL	ANTAGNA TEXTER	RÖSTNINGS- REGEL	OMRÖSTNINGS- RESULTAT
Uttalande från kommissionen Ärende: Finansiering av EU-instrumentet för mikrokrediter Det finansiella anslaget till instrumentet för mikrokrediter i unionens budget för perioden 1 januari 2010–31 december 2013 har fastställts till 100 miljoner euro och kommer att delvis finansieras genom en minskning på 60 miljoner euro av den budget som anslagits för Progressprogrammet. Kommissionen kommer att i sitt budgetförslag se till att det finns en tillräcklig outnyttjad marginal inom utgiftstaket för underrubrik 1a för att budgetmyndigheten, dvs. rådet och Europaparlamentet, ska kunna öka den budget som anslagits för Progressprogrammet för perioden 2011–2013 med högst 20 miljoner euro i enlighet med punkt 37 i det interinstitutionella avtalet av den 17 maj 2006 om budgetdisciplin och sund ekonomisk förvaltning.			
Europaparlamentets och rådets beslut om ändring av beslut nr 1672/2006/EG om inrättande av ett gemenskapsprogram för sysselsättning och social solidaritet – Progress	PE-CONS 3/10	Kvalificerad majoritet	Alla medlemsstaterna röstade för, utom nedanstående: Mot: DE
Uttalande från kommissionen Ärende: Finansiering av EU-instrumentet för mikrokrediter Det finansiella anslaget till instrumentet för mikrokrediter i unionens budget för perioden 1 januari 2010–31 december 2013 har fastställts till 100 miljoner euro och kommer att delvis finansieras genom en minskning på 60 miljoner euro av den budget som anslagits för Progressprogrammet. Kommissionen kommer att i sitt budgetförslag se till att det finns en tillräcklig outnyttjad marginal inom utgiftstaket för underrubrik 1a för att budgetmyndigheten, dvs. rådet och Europaparlamentet, ska kunna öka den budget som anslagits för Progressprogrammet för perioden 2011–2013 med högst 20 miljoner euro i enlighet med punkt 37 i det interinstitutionella avtalet av den 17 maj 2006 om budgetdisciplin och sund ekonomisk förvaltning.			

INFORMATION OM ANTAGANDET AV RÄTTSAKTER MARS 2010			
RÄTTSAKTSTITEL	ANTAGNA TEXTER	RÖSTNINGS- REGEL	OMRÖSTNINGS- RESULTAT
3001:a mötet i Europeiska unionens råd (TRANSPORT, TELEKOMMUNIKATION och <u>ENERGI</u>) i Bryssel den 11–12 mars 2010 Europaparlamentets och rådets förordning om passagerares rättigheter vid busstransport och om ändring av förordning (EG) nr 2006/2004 (Text av betydelse för EES) Uttalande från Spanien Konungariket Spanien ställer sig bakom de principer som ligger till grund för förslaget till Europaparlamentets och rådets förordning om passagerares rättigheter vid busstransport och om ändring av förordning (EG) nr 2006/2004 om samarbete mellan de nationella tillsynsmyndigheter som ansvarar för konsumentskyddslagstiftningen. Spanien anser emellertid att det hade varit bättre att fastställa krav om att underrättelse om behov av assistans för personer med nedsatt rörlighet lämnas senast 24 timmar innan assistans erfordras, eftersom Spanien anser att en 24-timmarsperiod skulle vara förmånligare när det gäller assistans till sådana passagerare samt att denna period ger stationsförvaltaren tillräcklig tid att planera sådan assistans. Uttalande från kommissionen Kommissionen förklarar att den, trots att den politiska överenskommelsen inte är helt tillräcklig för att vissa viktiga målsättningar i kommissionens ursprungsförslag ska uppfyllas, avser att inte motsätta sig denna överenskommelse så att det ordinarie lagstiftningsförfarandet kan gå vidare. Europaparlamentets och rådets förordning om passagerares rättigheter vid resor till sjöss och på inre vattenvägar och om ändring av förordning (EG) nr 2006/2004 (Text av betydelse för EES)	5218/10 + COR 1 (nl) + REV 1 (hu) + REV 2 (cs)	Kvalificerad majoritet	Alla medlemsstaterna röstade för
Europaparlamentets och rådets förordning om passagerares rättigheter vid resor till sjöss och på inre vattenvägar och om ändring av förordning (EG) nr 2006/2004 (Text av betydelse för EES)	14849/3/09 REV 3	Kvalificerad majoritet	Alla medlemsstaterna röstade för

**INFORMATION OM ANTAGANDET AV RÄTTSAKTER
MARS 2010**

RÄTTSAKTSTITEL	ANTAGNA TEXTER	RÖSTNINGS- REGEL	OMRÖSTNINGS- RESULTAT
Uttalande från Grekland Republiken Grekland stöder fullt ut och förbehållslöst syftena med förslaget till en förordning om passagerares rättigheter vid resor till sjöss och på inre vattenvägar, som har en särskild betydelse för en sjöfartsnation som Grekland, särskilt i den mån som den förstärker och effektiviserar skyddet av rättigheterna för det stora antalet passagerare som reser varje år. Republiken Grekland vill dock påpeka att förslaget till förordning enligt dess uppfattning bör visa en större jämvikt mellan passagerares grundläggande rättigheter, som får ett gott skydd, och sjötransportörers legitima intressen (särskilt små och medelstora företags), som i vissa fall (force majeure, extraordinära omständigheter) ådrar sig orimliga kostnader utan egen förskyllan. Republiken Grekland anser särskilt att de undantag som anges i artikel 20a (dok. 13874/09), särskilt punkt 3 i denna, också bör inbegripa skyldigheten att tillhandahålla inkvartering (artikel 18.2), även under extraordinära omständigheter, t.ex. sök- och räddningsinsatser, transport av sjuka personer, händelser som sätter fartygets och passagerarnas säkerhet på spel och för att uppfylla akuta transportbehov, något som är väsentligt för att det mycket omfattande transportnätet runt Greklands kuster ska fungera väl.			
3002:a mötet i Europeiska unionens råd (MILJÖ) i Bryssel den 15 mars 2010 Europaparlamentets och rådets förordning om nya livsmedel, om ändring av förordning (EG) nr 1331/2008 och om upphävande av förordning (EG) nr 258/97 och kommissionens förordning (EG) nr 1852/2001 (Text av betydelse för EES)	11261/3/09 REV 3	Enhällighet	Alla medlemsstaterna röstade för, utom nedanstående: Avstod: EL, UK

**INFORMATION OM ANTAGANDET AV RÄTTSAKTER
MARS 2010**

RÄTTSAKTSTITEL	ANTAGNA TEXTER	RÖSTNINGS- REGEL	OMRÖSTNINGS- RESULTAT
Uttalande från tjugofyra medlemsstater* om alla aspekter av teknik för kloning av djur Vi noterar att rådet har kommit fram till att teknik för kloning av djur, t.ex. tekniken för somatisk cellkärnsöverföring, har sådana specifika egenskaper att förordningen om nya livsmedel inte kan behandla alla kloningsfrågor. Vi noterar också att flertalet medlemsstater anser att livsmedel framställda av djur vilka har erhållits genom användning av en kloningsteknik och av deras avkomma bör regleras genom särskild lagstiftning. Sådana livsmedel bör följaktligen uteslutas från tillämpningsområdet för förordningen om nya livsmedel så snart som särskild lagstiftning har börjat tillämpas. Till dess bör dessa livsmedel omfattas av tillämpningsområdet för förordningen om nya livsmedel, så att luckor i lagstiftningen undviks. I samband med detta bör alla aspekter av kloningstekniken noggrant bedömas, i synnerhet djurhälsa, djurens välbefinnande, etiska frågor, livsmedelssäkerhet och handelsrelaterade aspekter. I väntan på resultatet av denna bedömning noterar vi att flertalet medlemsstater är överens om att uppmana kommissionen att för rådet och Europaparlamentet lägga fram ett förslag till särskild lagstiftning om alla aspekter av kloningsteknik. Uttalande från Storbritannien och Nederländerna Nederländerna och Storbritannien vill att man ska protokollföra varför dessa länder inte har kunnat ställa sig bakom det uttalande som har lagts fram av tjugofyra medlemsstater och vill i synnerhet betona vikten av att hålla fast vid principen att lagstiftning bör vara faktabaserad och att lagstiftningslösningar inte bör beslutas innan noggranna analyser har gjorts. I sitt uttalande uppmanar medlemsstaterna kommissionen att för rådet och Europaparlamentet lägga fram ett förslag till särskild lagstiftning om alla aspekter av kloningsteknik. Nederländerna och Storbritannien inser att särskild lagstiftning kan komma att behövas för livsmedel framställda av djur vilka har erhållits genom användning av en kloningsteknik och av deras avkomma. Så länge kommissionen inte har gjort en bedömning av behovet av sådan lagstiftning och lagt fram en rapport för rådet och parlamentet i enlighet med artikel 24.2 i den gemensamma ståndpunkten vid första behandlingen, anser vi det emellertid för tidigt att efterlysa omfattande lagstiftning innan resultatet av kommissionens rapport är känt och vid behov en detaljerad konsekvensanalys har gjorts.			

* Belgien, Bulgarien, Tjeckien, Danmark, Tyskland, Estland, Irland, Spanien, Frankrike, Italien, Cypern, Lettland, Litauen, Luxemburg, Ungern, Malta, Österrike, Polen, Portugal, Rumänien, Slovenien, Slovakien, Finland och Sverige.

**INFORMATION OM ANTAGANDET AV RÄTTSAKTER
MARS 2010**

RÄTTSAKTSTITEL	ANTAGNA TEXTER	RÖSTNINGS- REGEL	OMRÖSTNINGS- RESULTAT
Uttalande från Grekland Grekland avstår från att rösta om rådets ståndpunkt vid första behandlingen avseende förslaget till Europaparlamentets och rådets förordning om nya livsmedel, om ändring av förordning (EG) nr 1331/2008 och om upphävande av förordning (EG) nr 258/97 och kommissionens förordning (EG) nr 1852/2001. Grekland anser att livsmedel framställda av djur vilka har erhållits genom användning av en kloningsteknik och av deras avkomma inte ska omfattas av tillämpningsområdet för förslaget i fråga. Vi anser att utsläppandet av sådana livsmedel på den inre marknaden bör förbjudas, med tanke på skyddet av människors hälsa, djurs hälsa och välbefinnande samt miljöns hållbarhet. Denna vår ståndpunkt dikteras också av behovet av att tillämpa "försiktighetsprincipen", eftersom det på grundval av nuvarande vetenskapliga rön inte går att utesluta att tekniken för kloning av djur för livsmedelsproduktion är behäftad med risker. Vi noterar dessutom att denna vår ståndpunkt ger uttryck åt hela den grekiska allmänna opinionens stora känslighet och negativa inställning i frågan om livsmedel framställda av klonade djur. Uttalande från Tyskland Inom ramen för diskussionen om anpassningen av förslaget till Europaparlamentets och rådets förordning om nya livsmedel till fördraget om Europeiska unionens funktionssätt (EUF-fördraget) har Tyskland framfört väsentliga tvivel beträffande det planerade tillvägagångssättet, nämligen att visserligen låta nya livsmedel ingå i tillämpningsområdet för Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 1331/2008 av den 16 december 2008 om fastställande av ett enhetligt förfarande för godkännande av livsmedelstillsatser, livsmedelsenzymer och livsmedelsaromer, men att trots detta föreskriva ett annat godkännandeförfarande än för de ämnen som redan omfattas av den förordningen. Dessa tvivel består fortfarande. För att inte stå i vägen för en kompromisslösning och därigenom för antagandet av den gemensamma ståndpunkten ansluter sig Tyskland dock till det föreslagna tillvägagångssättet för att anpassa förordningen till EUF-fördraget och bortser härvid från sina tvivel. Tyskland håller dock fortfarande fast vid sin uppfattning att en särskild anpassning av förordning (EG) nr 1331/2008 som innebär en särskild ordning för nya livsmedel inte är berättigad. Ett viktigt mål för omarbetningen av förordning (EG) nr 258/97 är att utvidga tillämpningsområdet för förordning (EG) nr 1331/2008 till att omfatta nya livsmedel och därigenom tillämpa godkännandeförfarandet enligt förordning (EG) nr 1331/2008 även på nya livsmedel. Den eftersträlvade harmoniseringen av godkännandeförfarandet på livsmedelsområdet uppnås inte genom det nu planerade tillvägagångssättet. Därtill kvarstår för närvarande en rad outredda övergripande frågor, som också kan vara av avgörande betydelse för det aktuella lagstiftningprojektet.			

INFORMATION OM ANTAGANDET AV RÄTTSAKTER MARS 2010			
RÄTTSAKTSTITEL	ANTAGNA TEXTER	RÖSTNINGS- REGEL	OMRÖSTNINGS- RESULTAT
Uttalande från kommissionen I rådets politiska överenskommelse från juni 2009 anses att anpassningen av definitionen av konstruerade nanomaterial till den tekniska och vetenskapliga utvecklingen och till därefter internationellt godkända definitioner bör göras i enlighet med det föreskrivande förfarandet med kontroll. Enligt rådets nuvarande ståndpunkt vid första behandlingen begränsas anpassningen av denna definition till att gälla antagande av fler kriterier i klargörande syfte. Denna ändring medför för det första att anpassningar av själva definitionen endast kan göras genom det ordinarie lagstiftningsförfarandet. Kommissionen motsätter sig denna begränsning eftersom definitionen härigenom inte kan avspegla bästa vetenskapliga rön och får negativa följder för livsmedelsindustrins innovationsförmåga. Kommissionen motsätter sig dessutom att ytterligare kriterier antas för att klargöra definitionerna i genomförandeakter enligt artikel 291 i fördraget om Europeiska unionens funktionssätt. Kommissionen anser att i och med att antagandet av dessa kriterier medför att icke-väsentliga delar av förordningen kompletteras, bör de antas i delegerade akter enligt artikel 290 i fördraget om Europeiska unionens funktionssätt. Detta gäller för definitioner som fastställs i artikel 3.2 a i–iv om underkategorier av nya livsmedel, artikel 3.2 c om konstruerade nanomaterial och artikel 3.2 d och e om traditionella livsmedel från tredjeländer.			
3003:e mötet i Europeiska unionens råd (EKONOMISKA och FINANSIELLA FRÅGOR) i Bryssel den 15 mars 2010 Rådets direktiv 2010/23/EU av den 16 mars 2010 om ändring av direktiv 2006/112/EG om ett gemensamt system för mervärdesskatt beträffande frivillig och tillfällig tillämpning av förfarandet för omvänd betalningsskyldighet på leveranser av vissa tjänster som är känsliga för bedrägeri	5984/6/10 REV 6	Enhällighet	Alla medlemsstaterna röstade för

**INFORMATION OM ANTAGANDET AV RÄTTSAKTER
MARS 2010**

RÄTTSAKTSTITEL	ANTAGNA TEXTER	RÖSTNINGS- REGEL	OMRÖSTNINGS- RESULTAT
Uttalande från rådet Rådet kommer att fortsätta att överlägga om andra delar av förslaget vad beträffar tillämpningen av förfarandet för omvänd betalningsskyldighet på mobiltelefoner och elektroniska kretsanordningar i syfte att så snart som möjligt nå fram till en överenskommelse. I avvaktan på en överenskommelse om det förslaget förklarade kommissionen att den för det fall att en medlemsstat lämnar in en motiverad ansökan enligt artikel 395 i momsdirektivet (2006/112) om tillämpning av förfarandet för omvänd betalningsskyldighet på mobiltelefoner och elektroniska kretsanordningar kommer att lägga fram ett förslag om en avvikelse före juni 2010. Medlemsstater som för närvarande har tillåtelse att tillämpa förfarandet för omvänd betalningsskyldighet på mobiltelefoner och elektroniska kretsanordningar kommer att tillåtas att tillämpa detta tills man nått en överenskommelse om ett nytt beslut eller ett nytt direktiv. Uttalande från Belgien, Frankrike och Italien Tredje stycket i rådets uttalande bör endast tolkas som en bekräftelse på att det fortsatta arbetet med lagstiftningsförslaget om mobiltelefoner och/eller eventuella avvikelser som kan beviljas enligt artikel 395 i momsdirektivet inte bör hindra tillämpningen av befintliga avvikelser i detta avseende i enlighet med de villkor som fastställts för dessa. Rådets direktiv 2010/24/EU av den 16 mars 2010 om ömsesidigt bistånd för indrivning av fordringar som avser skatter, avgifter och andra åtgärder			
	5567/4/10 REV 4	Enhällighet	Alla medlemsstaterna röstade för
Uttalande från kommissionen Kommissionen förklarar att lydelsen i artikel 4.7 erbjuder medlemsstaterna olika alternativ för hur de bäst ska organisera sig internt för att garantera effektiv kommunikation med andra medlemsstater. Uttalande från Österrike Republiken Österrike anser att ordet "avgifter" i artikel 2.3 b i rådets direktiv om ömsesidigt bistånd för indrivning av fordringar som avser skatter, tullar och andra åtgärder inte – oavsett deras klassificering – täcker betalningar som medborgare gör till den stat eller dess territoriella eller administrativa enheter enligt rättsliga bestämmelser utan att vara berättigade till en särskild gentjänst.			

**INFORMATION OM ANTAGANDET AV RÄTTSAKTER
MARS 2010**

RÄTTSAKTSTITEL	ANTAGNA TEXTER	RÖSTNINGS- REGEL	OMRÖSTNINGS- RESULTAT
3005:e mötet i Europeiska unionens råd (UTRIKES FRÅGOR) i Bryssel den 22 mars 2010 Europaparlamentets och rådets förordning (EU) nr 265/2010 av den 25 mars 2010 om ändring av konventionen om tillämpning av Schengenavtalet och av förordning (EG) nr 562/2006 vad gäller rörlighet för personer med visering för längre vistelse Gemensamt uttalande från Europaparlamentet och rådet Europaparlamentet och rådet inser betydelsen av att det finns en övergripande och enhetlig regeluppsättning på Europeiska unionens nivå, som tillhandahåller en hög skyddsnivå av personuppgifter inom ramen för andra generationen av Schengens informationssystem (SIS II). Om det skulle uppstå ytterligare betydande förseningar efter 2012 uppmanar Europaparlamentet och rådet kommissionen att lägga fram nödvändiga lagstiftningsförslag om ändring av relevanta bestämmelser i konventionen om tillämpning av Schengenavtalet, för att säkerställa en skyddsnivå av personuppgifter som läggs in i Schengens informationssystem som motsvarar standarderna som har fastställts för SIS II. Uttalande från rådet Liksom framhölls av Europeiska rådet i Thessaloniki den 19–20 juni 2003 behövs "en enhetlig strategi inom EU vad gäller biometrisk identifiering eller biometriska data, vilket skulle resultera i harmoniserade lösningar i fråga om tredjelandsmedborgares resehandlingar, EU-medborgares pass och informationssystem". Därför är det önskvärt att en sådan harmoniserad lösning i framtiden även skulle omfatta viseringar för långtidsvistelse. Rådet uppmanar kommissionen att utreda eventuell användning av biometrisk identifiering för viseringar för långtidsvistelse och lägga fram resultaten av denna utredning för Europaparlamentet och rådet senast den 31 juli 2011.	PE-CONS 5/10 + COR 1 (sv) + COR 2 (lv) + COR 3 (sl) + REV 1 (sk) + REV 2 (de)	Kvalificerad majoritet	Alla medlemsstaterna röstade för, utom nedanstående: Avstod: HU, PL, EL

**INFORMATION OM ANTAGANDET AV RÄTTSAKTER
MARS 2010**

RÄTTSAKTSTITEL	ANTAGNA TEXTER	RÖSTNINGS- REGEL	OMRÖSTNINGS- RESULTAT
Uttalande från den tyska delegationen Den tyska delegationen stöder kompromissförslaget och samtycker till det. Emellertid anser Tyskland att en skyldighet att samråda med centrala myndigheter för alla medborgare för vilka ett sådant samråd krävs för C-viseringar också skulle varit önskvärt för dem för vilka en D-visering ska utfärdas. Uttalande från den grekiska delegationen Grekland anser att det är absolut nödvändigt att hitta en lösning på den nuvarande situationen beträffande nationella viseringar för att täppa till den lucka i lagstiftningen som uppstod genom det förhastade upphävandet av rådets förordning (EG) nr 1091/2001 av den 28 maj 2001 om fri rörlighet med en visering för längre vistelse. Vi instämmer i princip i den föreslagna lösningen, nämligen att tillåta tredjelandsmedborgare med giltiga viseringar för längre vistelse att resa mer fritt än för närvarande inom Schengenområdet och på det sättet intensifiera kontakterna mellan människor och bidra till den ekonomiska tillväxten. Vi anser emellertid att man bör se till att det inte skapas nya problem när man försöker åtgärda de befintliga. I denna anda har Grekland genomgående gett uttryck för den uppfattningen att medlemsstaterna i vissa fall bör ha rätt att begränsa möjligheten för innehavaren av en nationell visering att resa fritt och bör ha rätt att utfärda nationella viseringar med begränsad territoriell giltighet (D-LTV). Vi påpekade att det föreligger stor risk för att rätten till fri rörlighet ska missbrukas och därigenom för en potentiell ökning av det olagliga migrationstryck som vissa kategorier av tredjelandsmedborgare innebär. Varje år utfärdar de grekiska konsulära myndigheterna ett stort antal sådana nationella viseringar, men Grekland bör inte anses ansvarigt om viseringsinnehavarna genom missbruk av sin rätt att resa fritt har rest till en annan medlemsstat [trots att de inte uppfyller kraven på medel för sitt uppehälle (jfr artikel 5.1 c i kodex om Schengengränserna).] Dessutom önskar Grekland framhäva att sökande kan råka ut för dröjsmål i utfärdandet av viseringar för längre vistelse på grund av bestämmelserna i artikel 1.4 i förordningen. Grekland anser att medlemsstaterna bör ha möjlighet att utfärda nationella viseringar som är giltiga endast på deras eget territorium, om svaret blir nekande eller dröjer vid samrådsförfarandet enligt artikel 25 i konventionen om tillämpning av Schengenavtalet. Med tanke på ovanstående uppmanar Grekland kommissionen att påskynda utvärderingen av de bestämmelser som nyligen antagits och att så snart som möjligt lägga fram den rapport som avses i artikel 2b, i syfte att ändra förordningen för att öka dess effektivitet och mervärde genom att eliminera de eventuella svagheter och kryphål som beskrivs ovan.			

INFORMATION OM ANTAGANDET AV ANDRA AKTER MARS 2010	
ANDRA AKTER	OFFENTLIGA OMRÖSTNINGSRISULTAT / UTTALANDEN
2999:e mötet i Europeiska unionens råd (KONKURRENSKRAFT: INRE MARKNAD, INDUSTRI OCH FORSKNING) i Bryssel den 1–2 mars 2010	
2010/129/Gusp: Rådets beslut 2010/129/Gusp av den 1 mars 2010 om ändring av gemensam ståndpunkt 2008/109/Gusp om restriktiva åtgärder mot Liberia 5806/10 + COR 1 (de)	
2010/126/Gusp: Rådets beslut 2010/126/Gusp av den 1 mars 2010 om ändring av gemensam ståndpunkt 2009/138/Gusp om restriktiva åtgärder mot Somalia 5502/10	
2010/127/Gusp: Rådets beslut 2010/127/Gusp av den 1 mars 2010 om restriktiva åtgärder mot Eritrea 5534/10	
2010/128/Gusp: Rådets beslut 2010/128/Gusp av den 1 mars 2010 om ändring av gemensam ståndpunkt 2003/495/Gusp om Irak 5789/10	
Rådets förordning (EU) nr 168/2010 av den 1 mars 2010 om ändring av förordning (EG) nr 1210/2003 om vissa specifika begränsningar av de ekonomiska och finansiella förbindelserna med Irak 5791/10	

INFORMATION OM ANTAGANDET AV ANDRA AKTER MARS 2010	
ANDRA AKTER	OFFENTLIGA OMRÖSTNINGSRISULTAT / UTTALANDEN
Rådets genomförandeförordning (EU) nr 195/2010 av den 1 mars 2010 om ändring av förordning (EU) nr 1202/2009 om införande av en slutgiltig antidumpningstull på import av furfurylalkohol med ursprung i Folkrepubliken Kina, till följd av en översyn avseende en ny exportör i enlighet med artikel 11.4 i rådets förordning (EG) nr 1225/2009 6334/10 Rådets slutsatser om behovet av ny industripolitik 6279/3/10 REV 3 + REV 3 COR 2 Rådets resolution av den 1 mars 2010 om att stärka säkerställandet av skydd för immateriella rättigheter på den inre marknaden 6363/10 Rådets slutsatser om översynen av Europeiska forskningsrådets strukturer och mekanismer 6666/10 Rådets slutsatser om europeiska forskares rörlighet och karriär 6362/2/10 REV 2	

INFORMATION OM ANTAGANDET AV ANDRA AKTER MARS 2010	
ANDRA AKTER	OFFENTLIGA OMRÖSTNINGSRISULTAT / UTTALANDEN
3000:e mötet i Europeiska unionens råd (SYSSELSÄTTNING, SOCIALPOLITIK, HÄLSO- OCH SJUKVÅRD SAMT KONSUMENTFRÅGOR) i Bryssel den 8–9 mars 2010	
Rådets direktiv 2010/18/EU av den 8 mars 2010 om genomförandet av det ändrade ramavtalet om föräldraledighet som ingåtts av BusinessEurope, UEAPME, ECPE och EFS och om upphävande av direktiv 96/34/EG (Text av betydelse för EES) 16945/09	
Uttalande från den lettiska delegationen Angående: Den lettiska översättningen av termen "parental leave" LETTLAND noterar att termen "parental leave" (föräldraledighet) i den engelska originaltexten översätts med den lettiska termen "vecāku atvaļinājums" i den lettiska versionen av rådets direktiv som ska antas. I den lettiska versionen av rådets direktiv 96/34/EG, som nu upphävs genom detta direktiv, hade den engelska termen "parental leave" översatts med "bērna kopšanas atvaļinājums". LETTLAND vill framhålla att dessa olika termer på lettiska på intet sätt återspeglar någon materiell förändring i förhållande till den engelska termen "parental leave" så som den används i de två ovan nämnda direktiven.	
Rådets slutsatser om system för insamling av narkotikainformation 6607/10 + COR 1 (de)	
2010/145/Gusp: Rådets beslut 2010/145/Gusp av den 8 mars 2010 om förlängning av åtgärder till stöd för ett effektivt genomförande av uppgiften för Internationella krigsförbrytartribunalen för f.d. Jugoslavien (ICTY) 6534/10	
Rådets slutsatser om utrotning av våld mot kvinnor i Europeiska unionen 6585/10 + REV 1 (hu) + REV 2 (pt)	

INFORMATION OM ANTAGANDET AV ANDRA AKTER MARS 2010	
ANDRA AKTER	OFFENTLIGA OMRÖSTNINGSRISULTAT / UTTALANDEN
3001:a mötet i Europeiska unionens råd (TRANSPORT, TELEKOMMUNIKATION och ENERGI) i Bryssel den 11–12 mars 2010 Rådets beslut om Europeiska unionens ståndpunkt angående utkast till beslut 1/2003 och utkast till rekommendation 1/2003 av den gemensamma kommitté som inrättats i enlighet med Interbus-överenskommelsen om tillfällig internationell persontransport med buss 6087/10 Rådets beslut om undertecknande, på unionens vägnar, och om provisorisk tillämpning av avtalet mellan Europeiska unionen och Färöarnas regering om vetenskapligt och tekniskt samarbete, genom vilket Färöarna associeras med unionens sjunde ramprogram för forskning, teknisk utveckling och demonstration (2007–2013) 5475/10 + COR 1 (hu) + REV 1 (mt) 2010/197/Gusp: Rådets beslut 2010/197/Gusp av den 31 mars 2010 om inledandet av Europeiska unionens militära uppdrag i syfte att bidra till utbildning av somaliska säkerhetsstyrkor (EUTM Somalia) 7574/10 2010/179/Gusp: Rådets beslut 2010/179/Gusp av den 11 mars 2010 till stöd för Seesacs rustningskontrollverksamhet i västra Balkan inom ramen för EU:s strategi för kampen mot olaglig anhopning av och handel med handeldvapen och lätta vapen och ammunition till dessa 5379/10 Rådets slutsatser om kommissionens meddelande om att investera i utvecklingen av teknik med låga koldioxidutsläpp (SET-planen) 6688/10 + COR 1	

INFORMATION OM ANTAGANDET AV ANDRA AKTER MARS 2010	
ANDRA AKTER	OFFENTLIGA OMRÖSTNINGSRISULTAT / UTTALANDEN
3002:a mötet i Europeiska unionens råd (MILJÖ) i Bryssel den 15 mars 2010 Rådets förordning (EU) nr 219/2010 av den 15 mars 2010 om ändring av förordning (EU) nr 53/2010 när det gäller fiskemöjligheter för vissa fiskbestånd och mot bakgrund av ingåendet av de bilaterala fiskearrangemangen för 2010 med Norge och Färöarna 6095/1/10 REV 1 Gemensamt uttalande från Danmark och Sverige Danmark och Sverige anser att TAC:n för rödspätta i Kattegatt inte återspeglar den relativa stabiliteten och därför utgör en tillfällig lösning för 2010. Rödspätta i Skagerrak och Kattegatt är ett enda bestånd och fördelningen av den sammanlagda TAC:n för rödspätta mellan områdena är 80/20. Uttalande från Nederländerna Nederländerna är medvetet om betydelsen av det årliga avtalet mellan Norge och Europeiska unionen och värdesätter generellt att avtalet bidrar till att uppnå en hållbar förvaltning av de gemensamma bestånden i Nordsjön. Nederländerna ställer sig bakom resultatet vad beträffar den gemensamma förvaltningen av Nordsjöbestånden. Nederländerna accepterar också det fleråriga avtalet om förvaltning av makrill. Nederländerna konstaterar att det råder en avsevärd strukturell obalans mellan medlemsstater som gagnas av kvotutbytet och medlemsstater som bidrar till balansen i detta avtal. Nederländernas bidrag till balansen för 2010 är betydande och oproportionellt. Nederländerna är av den åsikten att medlemsstater som gagnas av de fiskemöjligheter som Norge har att erbjuda, som polartorsk, bör bidra till balansen i överensstämmelse med detta. Efter att ha beaktat samtliga aspekter kan Nederländerna inte ställa sig bakom resultatet av Europeiska unionens bilaterala samråd med Norge. Nederländerna uppmanar Europeiska kommissionen att se över hur kvotutbytet fastställs mellan EU och Norge och att skapa en rättvis jämvikt mellan medlemsstaternas bidrag till balansen vad gäller utbytet av fiskemöjligheter.	Kvalificerad majoritet Alla medlemsstaterna röstade för, utom nedanstående: Mot: NL

INFORMATION OM ANTAGANDET AV ANDRA AKTER MARS 2010	
ANDRA AKTER	OFFENTLIGA OMRÖSTNINGSRISULTAT / UTTALANDEN
Rådets slutsatser om klimatförändringar: Uppföljning av Köpenhamnskonferensen (7–19 december 2009) 7562/10 Rådets slutsatser om Biologisk mångfald: Efter 2010: Vision och mål inom EU och globalt samt internationellt system för tillträde och fördelning av nytta 7536/10 3003:e mötet i Europeiska unionens råd (EKONOMISKA och FINANSIELLA FRÅGOR) i Bryssel den 15 mars 2010 Rådets beslut om fördelning av indirekt mätta finansiella förmedlingstjänster (Fisim) för att fastställa den bruttonationalinkomst (BNI) som ska användas för Europeiska unionens budget och dess egna medel 5946/10 + COR 1 (et) + REV 1 (ro) Uttalande från Belgien Belgien fäster betydande vikt vid kommissionens förslag till fördelning av indirekt mätta finansiella förmedlingstjänster för att fastställa den bruttonationalinkomst (BNI) som ska användas för Europeiska unionens budget och dess egna medel. Dessa förslag lämnades i enlighet med rådets förordning (EG) nr 448/98 av den 16 februari 1998 om komplettering och ändring av rådets förordning (EG) nr 2223/96 av den 25 juni 1996 som tillämpats från och med den 1 januari 2005 genom kommissionens förordning (EG) nr 1889/2002 av den 23 oktober 2002. Belgien tillstyrker förslagen och välkomnar detta mer exakta och fördelningsmässigt rättvisare sätt att beräkna medlemsstaternas respektive andelar av gemenskapens bruttonationalinkomst (BNI). Belgien beklagar dock djupt att det vid detta tillfälle varit omöjligt att nå en överenskommelse om den retroaktiva verkan av de nya bestämmelserna, vilka skulle ha tillämpats med verkan från och med den 1 januari 2005. Man kan konstatera att det finns en ganska konsekvent praxis att i fråga om inkomster tidigare lägga nya bestämmelserns verkan från och med den tidpunkt beslut formellt fattades om dessa. Detta var t.ex. fallet vid ikraftträdandet den 1 mars 2009 av rådets beslut 2007/436/EG, Euratom av den 7 juni 2007 om egna medel. Denna praxis har inte följts nu, ett faktum som Belgien beklagar.	

INFORMATION OM ANTAGANDET AV ANDRA AKTER MARS 2010	
ANDRA AKTER	OFFENTLIGA OMRÖSTNINGSRISULTAT / UTTALANDEN
Rådets slutsatser om Europa 2020 7586/10 Rådets slutsatser om finanspolitisk exitstrategi 7587/10 Rådets slutsatser om exitstrategier för krisrelaterade åtgärder på arbets- och produktmarknaderna 7588/10 Rådets slutsatser om finansiering av kampen mot klimatförändringar 7591/10 Rådets slutsatser om budgetriktlinjerna för 2011 6794/10 3004:e mötet i Europeiska unionens råd (ALLMÄNNA FRÅGOR) i Bryssel den 22 mars 2010 Rådets beslut om undertecknande och ingående av avtalet mellan Europeiska unionen och Montenegro om Montenegros deltagande i Europeiska unionens militära insats i syfte att bidra till avvärjande, förebyggande och bekämpande av piratdåd och väpnade rån utanför Somalias kust (insatsen Atalanta) 6976/10	

INFORMATION OM ANTAGANDET AV ANDRA AKTER MARS 2010	
ANDRA AKTER	OFFENTLIGA OMRÖSTNINGSRISULTAT / UTTALANDEN
3005:e mötet i Europeiska unionens råd (UTRIKES FRÅGOR) i Bryssel den 22 mars 2010 2010/168/Gusp: Rådets beslut 2010/168/Gusp av den 22 mars 2010 om utnämning av Europeiska unionens särskilda representant i Afghanistan 7017/10 Uttalande från rådet om fri tillgång till information i Iran 7644/10 Rådets slutsatser om EU:s ståndpunkt inför den internationella konferensen om Haiti i New York 7603/10 Rådets slutsatser om Afghanistan 7585/10 3006:e mötet i Europeiska unionens råd (JORDBRUK och FISKE) i Bryssel den 29 mars 2010 Rådets genomförandeförordning om ändring av förordning (EG) nr 452/2007 om införande av en slutgiltig antidumpningstull på import av strykbräddor med ursprung i bland annat Folkrepubliken Kina 7330/10	

INFORMATION OM ANTAGANDET AV ANDRA AKTER MARS 2010	
ANDRA AKTER	OFFENTLIGA OMRÖSTNINGSRISULTAT / UTTALANDEN
Rådets beslut om ändring och förlängning av beslut 2007/641/EG om avslutande av samrådet med Republiken Fijiöarna enligt artikel 96 i AVS-EG-partnerskapsavtalet och artikel 37 i förordningen om upprättande av ett finansieringsinstrument för utvecklingssamarbete 6984/10 2010/186/Gusp: Rådets beslut 2010/186/Gusp av den 29 mars 2010 om ändring av gemensam ståndpunkt 2009/788/Gusp om restriktiva åtgärder mot Republiken Guinea 7447/10 + ADD 1 REV 1 Rådets och kommissionens beslut om ingående av stabiliserings- och associeringsavtalet mellan Europeiska gemenskaperna och deras medlemsstater, å ena sidan, och Republiken Montenegro, å andra sidan 11568/1/07 REV 1 Skriftligt förfarande avslutat den 31 mars 2010 Rådets beslut om inledandet av Europeiska unionens militära uppdrag i syfte att bidra till utbildning av somaliska säkerhetsstyrkor (EUTM Somalia) 7574/10	